

Spis treści

<i>Od Redakcji</i> – Piotr Stanek	7
Renata Kobylarz-Buła, <i>Stefan „Starba” Bałuk – cichociemny w służbie fotografii wojennej</i>	9
Stefan „Starba” Bałuk – one of the Unseen and Silent in the service of war photography (Summary)	27
Stefan „Starba” Bałuk: ein leiser Dunkler im Dienste der Kriegsfotografie (Zusammenfassung)	27
Joanna Lusek, <i>Kpt. dr Jadwiga Klemensiewicz-Beaupré – bohaterka zwyczajnej codzienności</i>	28
Capt Dr. Jadwiga Klemensiewicz-Beaupré – a heroine of the common everyday reality (Summary)	45
Hptm. Dr. Jadwiga Klemensiewicz-Beaupré – Heldin eines gewöhnlichen Alltags (Zusammenfassung)	45
Anna Śliwa, <i>Białoszewski w Lamsdorf</i>	47
Białoszewski in Lamsdorf (Summary)	63
Białoszewski in Lamsdorf (Zusammenfassung)	64
Adam Koseski, <i>Aleksander Gieysztor (1916–1999)</i>	65
Aleksander Gieysztor (1916–1999) (Summary)	76
Aleksander Gieysztor (1916–1999) (Zusammenfassung)	77
Violetta Rezler-Wasielewska, <i>Leon Schiller i jego polski teatr w Niemczech (1944–1945)</i>	78
Leon Schiller and his Polish theatre in Germany (1944–1945) (Summary)	92
Leon Schiller und sein polnisches Theater in Deutschland (1944/45) (Zusammenfassung)	92
Marek Gałęzowski, <i>Piłsudczyk, socjalista, powstaniec. Szkic do biografii Wacława Zagórskiego</i>	93
A follower of Piłsudski, a socialist, an insurgent. A sketch to the biography of Wacław Zagórski (Summary)	108
Piłsudski-Anhänger, Sozialist, Aufständischer. Eine Skizze zur Biografie von Wacław Zagórski (Zusammenfassung)	109
Piotr Stanek, <i>Janusz Kazimierz Zawodny – strażnik pamięci o Katyniu i Powstaniu Warszawskim</i>	110
Janusz Kazimierz Zawodny. A guardian of the remembrance about the Katyń and the Warsaw Uprising (Summary)	124
Janusz Kazimierz Zawodny. Wächter der Erinnerung an das Verbrechen von Katyn und den Warschauer Aufstand (Zusammenfassung)	125

Wiktor Natanson, <i>Wspomnienia z obozu w Lamsdorf oraz z marszu ewakuacyjnego</i> Spisał i wstępem opatrzył Piotr Stanek.....	126
Memoirs of the camp in Lamsdorf and the evacuation march. The memoirs written down and introduced by Piotr Stanek (Summary).....	139
Erinnerungen an das Lager Lamsdorf und den Räumungsmarsch. Von Piotr Stanek zusammengetragen und mit einem Vorwort versehen (Zusammenfassung).....	139
Witold Mędykowski, <i>Prześladowani – powstańcy – jeńcy: Zbiorowy portret żydowskich papierosiarzy z pl. Trzech Krzyży – uczestników Powstania Warszawskiego</i>	140
The persecuted – insurgents – prisoners-of-war: a collective portrait of the Jewish 'cigarette vendors' of Three Crosses Square – participants of the Warsaw Uprising (Summary)	167
Verfolgte – Aufständische – Kriegsgefangene: Kollektivporträt jüdischer Zigarettenverkäufer vom Drei-Kreuze-Platz, die am Warschauer Aufstand teilnahmen (Zusammenfassung)	168
Julian Borkowski, <i>Jeńcy ze Stalagu 344 Lamsdorf – powstańcy warszawscy z konspiracyjną służbą w Szarych Szeregach (wybrane przykłady)</i>	169
Prisoners-of-war of Stalag 344 Lamsdorf – Warsaw insurgents with their conspiratorial service in the Gray Ranks (selected examples) (Summary)	196
Gefangene des Stalag 344 Lamsdorf – Warschauer Aufständische mit Untergrunddienst in den Grauen Reihen (ausgewählte Beispiele) (Zusammenfassung)	196
Tymoteusz Pruchnik, <i>Pamiętki Powstańców Warszawskich jeńców Stalagu 344 Lamsdorf w zbiorach archiwum Muzeum Powstania Warszawskiego</i>	197
The keepsakes of Warsaw insurgents – prisoners-of-war at Stalag 344 Lamsdorf in the collections of the Museum of the Warsaw Uprising (Summary)	203
Andenken an Warschauer Aufständische – Gefangene im Stalag 344 Lamsdorf – im Archivbestand des Museums des Warschauer Aufstandes (Zusammenfassung)	204